

Ausgeschieden 1905

Mluvená čeština v autentických textech

Olga Müllerová - Jana Hoffmannová - Eva Schneiderová

OBSAH

Úvod	1
Seznam značek	14
Babičko, povídej!	15
(teď sou všude silnice no tak to už nikdo nemůže tak ňák kam by se šel čvachtat do bláta)	
Jak se baví mladí intelektuálové	31
(vona jako je takovej suverénní typ jako na holku hodně na holku velmi)	
Kdy nám jazyk nestačí (domluva při šití)	50
(no a tohleto až si začistíte tak potom tadyhleto si voentlujete)	
Řeč nákupů a reklamy - včera, dnes a zítra	68
P - to musíte jít do textilu to musíte zase tam já tady nic nemám	
Z - votamtud mě posílaj sem ale	
V rolích lékaře a pacienta	92
(v tý škole si bereš brejle proto že se ti s nima líp kouká nebo proto že musíš že vo tom ví paní učitelka a sprdla by tě?)	
Restituce zblízka	114
(to je vono to je dost složitý to není jenom tak si tady zažádat vo půdu vo vrácení půdy ale co s tím potom žejo)	
Na lince 150: voláme hasiče	129
(Hasič: co tam hoří nevíte?)	
Klientka: no to já nevím vona mi křičí přilítla pro mě a já a pojte se podívat a hoří tam vošklivě je tam voheň)	

Odborníci si mezi sebou rozumějí (a laik žasne) 154

*(tak sem do těch technickejch charakteristik zahrnul nuklárjend
turbinajlënd bop co tam je eště elektrika měření a stavbu)*

Učíme se mluvit s počítačem 172

*(zeptá se vlevo dole ypsilon nebo en a vy teda zmáčknete buďto
ypsilon nebo en když ypsilon tak se ta záměna provede když en tak
se neprovede)*

Jak obchodovat? 188

*(co říkáte? nezájem a položit? asi ne velice důležité protože my
musíme přesně vědět co dělat jak to říct každé slovo volit)*

"Otázky na tělo": profesionalita vs. etika v publicistice 203

*(Redaktor /se smíchem/: tak co mi teď odpovíte na tu základní
otázku co vaše vlastenectví v této situaci?)*

Literatura 226

Résumé: Spoken Czech in Authentic Texts 232

Resümee: Gesprochenes Tschechisch in authentischen Texten 234